

Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen
Magyarországi Németek Országos Önkormányzata
Budapest II., Júlia u. 9 / Postanschrift: H-1537 Budapest, Pf. 348
Telefon: (36-1) 212-9151, (36-1) 212-9152 / Fax: (36-1) 212-9153
www.ldu.hu / E-Mail: ldu@ldu.hu

Határozat kivonat

a Magyarországi Németek Országos Önkormányzata /MNOÖ/

Közgyűlésének jegyzőkönyvéből

Az ülés helye: MNOÖ Hivatala (Bp., II. Júlia u. 9.)

Az ülés ideje: 2017. május 6.

Jelenlévők: jelenléti ív szerint

Levezető elnök: Heinek Ottó (elnök)

Az MNOÖ Közgyűlésének 34/2017 (05.06.) számú határozata:

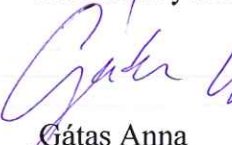
Tárgy: *Az AHIM Közalapítvány 2016. évi beszámolójának és könyvvizsgálói jelentésének elfogadása*

A Magyarországi Németek Országos Önkormányzata Közgyűlése az AHIM Közalapítvány 2016. évi egyszerűsített éves beszámolóját, közhasznúsági jelentését, kiegészítő mellékletét, könyvvizsgálói jelentését az előterjesztés szerinti tartalommal elfogadja.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

A kiadvány hitelével


Gáts Anna
titkárságvezető



Budapest, 2017. május 18.

352 np/152 melléklet

1	8	6	1	9	7	8	2	8	5	2	0	5	6	1	0	8
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

Statisztikai számjel

		-			-								
--	--	---	--	--	---	--	--	--	--	--	--	--	--

Cégjegyzék száma


A vállalkozás megnevezése: **AHIM Közalapítvány**
A vállalkozás címe: **9026 Győr, Bácsai út 55.**
A vállalkozás telefonszáma: **06309564108**

Normál egyszerűsített éves beszámoló

2016
üzleti évről



Győr, 2017.02.24


a vállalkozás vezetője
(képviselője)

P.H.

Vállalkozás neve: AHIM Közalapítvány

Statisztikai számjel: 18619782852056108

Cégjegyzékszám:

A mérleg fordulónapja: 2016.12.31

**Normál egyszerűsített éves beszámoló MÉRLEGE "A" változat -
Források (passzívák)**

adatok E Ft-ban

Sor- szám	Tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) módosításai	Tárgyév
a	b	c	d	e
12	D. SAJÁT TŐKE	28 871	0	30 936
13	I. JEGYZETT TŐKE	7 546	0	7 546
14	II. JEGYZETT, DE MÉG BE NEM FIZETETT TŐKE (-)	0	0	0
15	III. TŐKETARTALÉK	0	0	0
16	IV. EREDMÉNYTARTALÉK	2 061	0	21 325
17	V. LEKÖTÖTT TARTALÉK	0	0	0
18	VI. ÉRTÉKELÉSI TARTALÉK	0	0	0
19	VII. ADÓZOTT EREDMÉNY	19 264	0	2 065
20	E. CÉLTARTALÉKOK	0	0	0
21	F. KÖTELEZETTSÉGEK	275 868	0	2
22	I. HÁTRASOROLT KÖTELEZETTSÉGEK	0	0	0
23	II. HOSSZÚ LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK	0	0	0
24	III. RÖVID LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK	275 868	0	2
25	G. PASSZÍV IDŐBELI ELHATÁROLÁSOK	4 118 206	0	4 762 345
26	FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)	4 422 945	0	4 793 283



Győr, 2017.02.24

P.H.

a vállalkozás vezetője (képviselője)

Vállalkozás neve: AHIM Közalapítvány

Statisztikai számjel: 18619782852056108

Cégjegyzékszám:

A mérleg fordulónapja: 2016.12.31

**Normál egyszerűsített éves beszámoló MÉRLEGE "A" változat -
Eszközök (aktívák)**

adatok E Ft-ban

Sor- szám	Tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) módosításai	Tárgyév
a	b	c	d	e
1	A. BEFEKTETETT ESZKÖZÖK	3 919 457	0	4 216 721
2	I. IMMATERIÁLIS JAVAK	0	0	0
3	II. TÁRGYI ESZKÖZÖK	3 919 457	0	4 216 721
4	III. BEFEKTETETT PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK	0	0	0
5	B. FORGÓESZKÖZÖK	473 772	0	573 126
6	I. KÉSZLETEK	0	0	0
7	II. KÖVETELÉSEK	1	0	90
8	III. ÉRTÉKPAPÍROK	0	0	300 000
9	IV. PÉNZESZKÖZÖK	473 771	0	273 036
10	C. AKTÍV IDŐBELI ELHATÁROLÁSOK	29 716	0	3 436
11	ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK) ÖSSZESEN	4 422 945	0	4 793 283

Győr, 2017.02.24

P.H.



a vállalkozás vezetője (képviselője)

Vállalkozás neve: **AHIM Közalapítvány**
 Statisztikai számjel: 18619782852056108
 Cégjegyzékszám:
 A mérleg fordulónapja: 2016.12.31

Normál egyszerűsített éves beszámoló EREDMÉNYKIMUTATÁSA

(összköltség eljárással)

adatok E Ft-ban

Sor-szám	Tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) módosításai	Tárgyév
a	b	c	d	e
1	I. ÉRTÉKESÍTÉS NETTÓ ÁRBEVÉTELE	0	0	0
2	II. AKTIVÁLT SAJÁT TELJESÍTMÉNYEK ÉRTÉKE	0	0	0
3	III. EGYÉB BEVÉTELEK	1 418 541	0	1 408 064
4	IV. ANYAGJELLEGŰ RÁFORDÍTÁSOK	116 075	0	49 839
5	V. SZEMÉLYI JELLEGŰ RÁFORDÍTÁSOK	0	0	16
6	VI. ÉRTÉKCSÖKKENÉSI LEÍRÁS	49 035	0	87 005
7	VII. EGYÉB RÁFORDÍTÁSOK	1 234 292	0	1 269 963
8	A. ÜZEMI (ÜZLETI) TEVÉKENYSÉG EREDMÉNYE	19 139	0	1 241
9	VIII PÉNZÜGYI MŰVELETEK BEVÉTELEI	125	0	824
10	IX. PÉNZÜGYI MŰVELETEK RÁFORDÍTÁSAI	0	0	0
11	B. PÉNZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE	125	0	824
12	C. ADÓZÁS ELŐTTI EREDMÉNY	19 264	0	2 065
13	X. ADÓFIZETÉSI KÖTELEZETTSÉG	0	0	0
14	D. ADÓZOTT EREDMÉNY	19 264	0	2 065



Győr, 2017.02.24

P.H.

a vállalkozás vezetője (képviselője)

Audi Hungaria Iskola Intézményfenntartó és Működtető Közalapítvány

Kuratóriumának Elnöke

KIEGÉSZÍTŐ MELLÉKLET

az Audi Hungaria Iskola Intézményfenntartó és Működtető Közalapítvány

2016. évi működéséről

1. A Közalapítvány bemutatása

1.1 Neve:

Audi Hungaria Iskola Intézményfenntartó és Működtető Közalapítvány

1.2 Székhelye:

9026 Győr, Bácsai u. 55.

1.3 Alapítói:

Magyarországi Németek Országos Önkormányzata (1026 Budapest, Júlia u. 9.)

1.4 Alapító okirat kelte:

2014.04.15.

1.5 Bírósági bejegyzés kelte:

2014.09.11.

1.6 Bírósági végzés száma:

Pk.KA.60.069/2014

1.7 Nyilvántartási szám:

51.330

1.8 Adószám:

1861978-2-08

1.9 A közalapítvány jegyzett tőkéje

7 546 E. Ft pénzbani betét

1.10 Képviselőre jogosult személy:

Schubert Olívia, a kuratórium elnöke

1.11 A Közalapítvány által végzett közhasznú tevékenység

Fő tevékenység: iskolarendszerű nevelési, oktatási és más köznevelési intézmény alapítása és fenntartása.

A Közalapítvány által végzett további közhasznú tevékenység: nevelés és oktatás, nemzetiségi nevelés, oktatás, képességfejlesztés, ismeretterjesztés, kulturális tevékenység, magyarországi nemzetiségekkel, valamint a határon túli magyarsággal kapcsolatos tevékenység.

A Közalapítvány vagyonának kezelője és a legfőbb döntést hozó és képviselő szerve az 8 fős kuratórium, mely 1 fő elnökből, 1 fő elnök helyettesből és 6 fő tagból áll.

2. Számviteli politika

A Közalapítvány a kettős könyvvitel szabályai szerint vezeti könyveit, a mérlegadatok zárásának időpontját a tárgyévet követő év január 31. napjában határozza meg.

A mérleg fordulónapja: tárgyév december 31.

A Közalapítvány az egyéb szervezetekre vonatkozó egyszerűsített éves beszámolót készíti.

A választott eredmény kimutatás típusa: kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezetekre vonatkozó kimutatás.

Az immateriális és a tárgyi eszközöknél alkalmazott értékcsökkenési leírás módja lineáris, melyet az üzembe helyezés napjától időarányosan kell elszámolni.

A 100 E. Ft egyedi beszerzési érték alatti tárgyi eszközöket, vagyoneértékű jogokat, szellemi termékeket bekerüléskor az egyes számlaosztályba vesszük nyilvántartásba, használatba vételkor egy összegű értékcsökkenési leírást számolunk el.

A Közalapítványnál lefolytatott ellenőrzés, vagy önellenőrzés során megállapított hiba jelentős összegűnek minősül:

- ha az előző év éves beszámolójában meghaladja a hiba éve szerinti mérleg főösszegének 1 %-át.
- Összeghatártól függetlenül az indulótőke vonatkozásában elkövetett hiba.

A mérlegkészítés napjáig megismert, és nem vitatott, jogerőssé vált megállapítások miatti módosításokat a mérleg és az eredmény kimutatás minden tételénél az előző év adatai mellett be kell mutatni, azok nem képezik részét az eredmény kimutatás tárgy évi adatainak. Ez esetben a mérlegben és az eredmény kimutatásban is külön-külön oszlopban szerepelnek az előző évi adatok, a lezárt évekre vonatkozó módosítások, valamint a tárgyévi adatok. A nem jelentős összegű eltérések, a tárgyévi eredményt módosítják.

A főkönyvi számokon belül elkülönítetten kerülnek nyilvántartásra az alaptevékenység és a vállalkozási tevékenység érdekében felmerült közvetlen költségek, ráfordítások. A közvetett ráfordítások, költségek az alaptevékenység és a vállalkozási tevékenység bevételeinek arányában kerülnek megosztásra a tevékenységek között.

(2016. évben csak alaptevékenységet végzett a közalapítvány.)

3.Eredménykimutatáshoz kapcsolódó információk

Az összes bevétel 1 408 888 E. Ft, mely teljes egészében a közhasznú tevékenységhez kapcsolódik.

A Közalapítvány tárgy évi közhasznú eredménye + 2 065 E. Ft.

3.1 Alaptevékenység eredményének alakulása

A közhasznú célú működésre kapott támogatás: 1 408 888 E. Ft.

Továbbszámlázott bankköltségből származó bevétel 362

E. Ft.

Kapott támogatás, juttatás összesen: 1 407 702 E. Ft

Ebből a Közalapítvány 2016. évben 294 682 E. Ft összegű normatív, átlagbér alapú állami támogatást kapott a Magyar Államkincstártól, melyet tovább adott intézményfinanszírozásra. Előző évi pótlólagos normatíva támogatás összege: 535 E. Ft.

Az Emberi Erőforrások Minisztériumával a tárgyévben megkötött köznevelési megállapodás alapján a Közalapítvány, mint fenntartó 84 413 E. Ft összegű támogatást kapott 2016. évre. 2015. szeptember-december hónap vonatkozásában megkapta a 27 133 E. Ft összegű támogatás év elején, de ez az összeg már a múlt évi beszámolóba elhatárolásra került. A 2016. évi támogatás összegéből 200 E. Ft év végén elhatárolásra került, mert a támogatás folyósítása a tervezett létszámok alapján történt és az elszámolás ennyi visszafizetendő különbözetet állapított meg.

Iskola építéséhez és bővítéséhez az NYDOP-5.3-1/C-13 azonosítószámú pályázat keretében 1 209 000 E. Ft támogatásban részesült összesen a Közalapítvány. A pályázat 2015. évben lezárásra a támogatás pedig teljes mértékben felhasználásra és elszámolásra került. A pályázat lezárásával az elkészült beruházás aktiválása is megtörtént. A fejlesztési támogatás elhatárolásra került, mely az elszámolt értékcsökkenés arányában kerül feloldásra. 2016. évben elszámolt értékcsökkenés és feloldott elhatárolás összege 19 087 E. Ft.

Az Audi Hungaria Motor Kft

- 529 786 E. Ft összeget biztosított az Audi Hungaria Iskola és 42 459 E. Ft-ot a Közalapítvány működéséhez. Az intézmény támogatása továbbadásra került.
- 2 462 421 E. Ft támogatást nyújtott iskolabővítési projekt finanszírozásához, melyből a fejlesztési támogatási összeg elhatárolásra került. Így 36 489 E. Ft költség és értékcsökkenés arányos bevétel került elszámolásra.
- 404 118 E. Ft támogatást nyújtott 2015. évben óvodabővítési projekt finanszírozásához, melynek összege továbbra is elhatárolásra került a folyamatban lévő beruházás miatt.
- 117 570 E. Ft értékben egyéb bevételként tárgyi eszközök, valamint elvégzett szolgáltatások és tankönyvek átadásával is támogatta a Közalapítványt. A beruházáshoz felhasznált költség és az üzembe helyezett épületrészre elszámolt értékcsökkenés arányában került feloldásra a fejlesztési támogatás 35 302 E. Ft értékben.
- A jogelőd Közalapítvány részére még 2013-2014., az AUDI Hungaria Közalapítványnak 2014-2015. években átadásra került természetbeni támogatás elhatárolt összegéből az értékcsökkenéssel arányos rész 31 447 E. Ft feloldásra került.

A Közalapítványon keresztül az iskola Győr Megyei Jogú Város Önkormányzatától 300.000 E. Ft támogatást kapott felhalmozási kiadásaihoz. A támogatás az intézménynek átadásra került.

Magánszemélyek 2014 és 2015 évben felajánlott személyi jövedelemadójának 1%-ából összesen 3 097 E. Ft bevételünk keletkezett. Nemzetiségi tankönyv pályázaton 2015. és 2016. évben is nyert támogatást a Közalapítvány. A támogatás összegéből a 2015. évre jutó, 2 492 E. Ft realizálódott év elején, de ez már a 2015. évi bevételeink között került elszámolásra az elhatárolások miatt. A 2016. évi támogatásról döntés született, így a 2016. évi bevételek közé került 3.342 E. Ft összeggel.

Pénzbeni adományok magánszemélyektől: 7 967 E. Ft.

Külföldi szervezettől, ZFA-tól kapott támogatás: 19. 296 E. Ft.

A közalapítvány pénzügyi műveletekből elért bevétele 824 E. Ft.

Költségek, ráfordítások

A szervezetnek alaptevékenységéhez kapcsolódóan 1 406 823 E. Ft költsége, ráfordítása keletkezett.

Anyagjellegű ráfordítások		49 839 E. Ft
Anyag költség	988 E. Ft	
Igénybevett szolgáltatások	46 629 E. Ft	
- bérleti díjak	23 975 E. Ft	
- posta költség	13 E. Ft	
- könyvelés, könyvvizsgálat	627 E. Ft	
- közbeszerzési tanácsadás	64 E. Ft	
- egyéb szolgáltatás	21 950 E. Ft	
Egyéb szolgáltatások költségei	1 860 E. Ft	
- hatósági díjak	153 E. Ft	
- pénzügyi, bef.díjak	1 707 E. Ft	
közvetített szolgáltatások értéke:	362 E. Ft	
- továbbszámlázott bankköltség:	362 E. Ft	
Személyi jellegű egyéb kifizetések		16 E. Ft
- reprezentációs kiadások	16 E. Ft	

A tárgyévben értékcsökkenési leírásként 87 005 E. Ft került elszámolásra.

Egyéb ráfordítás, 1 269 963 E. Ft összegben szerepel az eredmény kimutatásban. Ebből külföldön megfizetett adó 59 E. Ft és a fenntartott intézmény részére átutalt finanszírozás 1 239 811 E. Ft, melyhez hozzáadódik 29 333 E. Ft köznevelési és 760 E. Ft adomány, mely elhatárolásba került.

5. 2016. évi beszámoló mérleghez kapcsolódó információk

		Adatok ezer Ft- ban	
Sorszám	A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
a	b	c	e
1.	A. Befektetett eszközök (2+3+4. sorok)	3919457	4216721
2.	I. Immatériális javak		
	2. sorból immatériális javak érték helyesbítése		
3.	II. Tárgyi eszközök	3919457	4216721
	3. sorból tárgyi eszközök érték helyesbítése		
4.	III. Befektetett pénzügyi eszközök		
	4. sorból befektetett eszközök érték helyesbítése		
5.	B. Forgóeszközök (6-9. sorok)	473772	573126
6.	I. Készletek		
7.	II. Követelések	1	90
8.	III. Értékpapírok		300000
9.	IV. Pénzeszközök	473771	273036
10.	C. Aktív időbeli elhatárolások	29716	3436
11.	Eszközök (aktívák) összesen (1.+5.+10. sor)	4422945	4793283
Sorszám	A tétel megnevezése		
a	b	c	
12.	D. Saját tőke (13-18. Sor)	28871	30936
13.	I. Jegyzett tőke	7546	7546
14.	II. Jegyzett, de még be nem fizetett tőke (-)		
15.	III. Tőketartalék		
16.	IV. Eredménytartalék	2061	21325
17.	V. Lekötött tartalék		
18.	VI. Értékelési tartalék		
19.	VII. Adózott eredmény	19264	2065
20.	E. Céltartalékok		
21.	F. Kötelezettségek	275868	2
22.	I. Hátrasorolt kötelezettségek		
23.	II. Hosszú lejáratú kötelezettségek		
24.	III. Rövid lejáratú kötelezettségek	275868	2
25.	G Passzív időbeli elhatárolások	4118206	4762345
26.	Források (passzívák) (12.+18.+20.+21.+25. sor)	4422945	4793283

A mérlegben 4 216 721 E. Ft nettó értékű tárgyi eszköz szerepel, melyből az ingatlanok nettó értéke 4 038 054 E. Ft. Épület: 3 884 054 E. Ft, telek értéke: 154 000 E. Ft.

Egyéb berendezések nettó értéke: 139 060 E. Ft. A folyamatban lévő beruházás 39 607 E. Ft.

Készletek

A Közalapítvány készlettel nem rendelkezik.

Követelések

A követelések értéke a mérlegben 90 E. Ft, mely az adófolyószámlán lévő többlet 1 E. Ft befizetésből és 89 E. Ft szolgáltatásra adott előlegből adódik.

Értékpapírok

A Közalapítvány 300 000 értékpapír állománnyal rendelkezik

Pénzeszközök

273 036 E. Ft, melyből 6 E. Ft a házipénztár, és 273 030 E. Ft az elszámolási betétszámlák egyenlege.

Aktív időbeli elhatárolások

3 436 E. Ft-ot tartalmaz a mérleg, mely a 2017. évben befizetett, de még 2016. évre vonatkozó adományokat, kamatbevételeket és az elnyert, de még számlánkra nem utalt nemzeti tankönyv pályázati támogatást takarja.

A saját tőke összetétele:

- | | |
|---|----------------------|
| • Jegyzett tőke: | 7 546 E. Ft, |
| • Előző évek eredménye/eredménytartalék | 21 325 E. Ft, |
| • Tárgyévi közhasznú eredmény: | + 2 065 E. Ft, |
| • Saját tőke: | 30 936 E. Ft. |

Kötelezettségek

A Közalapítvány mérlege 2 E. Ft értékben tartalmaz rövid lejáratú kötelezettséget, mely 2016. decemberi 2017. évben leemelt bankköltség.

Passzív időbeli elhatárolás

A mérlegben e jogcímen 4 762 345 E. Ft összeg szerepel.

Összetevői:

- Bevételek passzív időbeli elhatárolása 200 E. Ft, visszafizetendő köznevelési támogatás.
- Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása 30.960 E. Ft. 2016. évre vonatkozó, 2017. évben kiegyenlített szállítói számlák.
- Halasztott bevételek között a fejlesztési célra kapott bevételek elhatárolása szerepel 4 731 185 E. Ft összegben.

A Közalapítvány az általa fenntartott intézmény részére finanszírozásként 1 239 811 E. Ft összeget adott át, mely az alábbi jogcímekből tevődött össze:

- állami támogatás átadása: 295 217 E. Ft
- Audi Hungaria Motor Kft által biztosított működési támogatás: 529 786 E. Ft
- egyéb adományok: 7 909 E. Ft
- köznevelési megállapodás alapján járó támogatás: 82 014 E. Ft
- nemzetiségi tankönyvtámogatás: 2 492 E. Ft
- Szja 1 % : 3 097 E. Ft
- ZfA támogatás 19 296 E. Ft.
- Győr Megyei Jogú Város Önkormányzata támogatása 300 000 E. Ft.

6. Vagyoni és Pénzügyi helyzet alakulása (mutatókkal)

Mutató	Számítási mód	2016
Tőkeerősség	(saját tőke/összes forrás x100)	0,65 %
Kötelezettségek aránya	(kötelezettség/összes forrás x 100)	0,00004 %
Befektetett eszk. fedezete	(saját tőke/befektetett eszk, x 100)	0,73 %

7. Tájékoztató adatok

A Közalapítványnak 2016. évben alkalmazottja nem volt.

A Közalapítvány vezető tisztségviselői (kuratóriumi és felügyelőbizottsági elnökök és tagok) e tevékenységükért díjazást és egyéb juttatást nem kaptak.

Győr, 2017. február 24.



[Handwritten signature]
Schubert Olívia

elnök

FÜGGETLEN KÖNYVVIZSGÁLÓI JELENTÉS

Az Audi Hungaria Iskola Intézményfenntartó és Működtető Közalapítvány alapítójának

Vélemény

Elvégeztem az Audi Hungaria Iskola Intézményfenntartó és Működtető Közalapítvány („AHIM Közalapítvány”) 2016. évi egyszerűsített éves beszámolójának könyvvizsgálatát, amely egyszerűsített éves beszámoló a 2016. december 31-i fordulónapra készített mérlegből – melyben az eszközök és források egyező végösszege 4 793 283 E Ft, az adózott eredmény 2 065 E Ft nyereség -, és az ugyanezen időponttal végződő üzleti évre vonatkozó eredménykimutatásból, valamint a számviteli politika jelentős elemeinek összefoglalását is tartalmazó kiegészítő mellékletből áll.

Véleményem szerint a mellékelt egyszerűsített éves beszámoló megbízható és valós képet ad a Közalapítvány 2016. december 31-én fennálló vagyoni és pénzügyi helyzetéről, valamint az ezen időponttal végződő üzleti évre vonatkozó jövedelmi helyzetéről a Magyarországon hatályos, a számvitelről szóló 2000. évi C. törvénnyel összhangban (a továbbiakban: „számviteli törvény”).

A vélemény alapja

A könyvvizsgálatot a Magyar Nemzeti Könyvvizsgálói Standardokkal összhangban és a könyvvizsgálatra vonatkozó – Magyarországon hatályos – törvények és egyéb jogszabályok alapján hajtottam végre. Ezen standardok értelmében fennálló felelősségem bővebb leírását jelentésem „A könyvvizsgáló egyszerűsített éves beszámoló könyvvizsgálatáért való felelőssége” szakasza tartalmazza.

Az egyszerűsített éves beszámoló általam végzett könyvvizsgálatára vonatkozó, Magyarországon hatályos etikai követelményeknek megfelelően, független vagyok a Közalapítványtól, és ugyanezen etikai követelményekkel összhangban eleget tettünk egyéb etikai felelősségeinknek is.

Meggyőződésem, hogy az általam megszerzett könyvvizsgálói bizonyíték elegendő és megfelelő alapot nyújt véleményem kialakításához.

A vezetés és az irányítással megbízott személyek felelőssége az egyszerűsített éves beszámolóért

A vezetés felelős az egyszerűsített éves beszámolóért a számviteli törvénnyel összhangban történő és a valós bemutatás követelményének megfelelő elkészítéséért, valamint az olyan belső kontrollért, amelyet a vezetés szükségesnek tart ahhoz, hogy lehetővé váljon az akár csalásból, akár hibából eredő lényeges hibás állítástól mentes egyszerűsített éves beszámoló elkészítése.

Az egyszerűsített éves beszámoló elkészítése során a vezetés felelős azért, hogy felmérje az AHIM Közalapítványnak a vállalkozás folytatására való képességét és az adott helyzetnek megfelelően közzétegye a vállalkozás folytatásával kapcsolatos információkat, valamint a vezetés felel a vállalkozás folytatásának elvén alapuló számviteli egyszerűsített éves beszámolóban való alkalmazásáért, azt az esetet kivéve, ha a vezetésnek szándékában áll megszüntetni a Közalapítványt vagy beszüntetni az üzletszerű tevékenységet, vagy amikor ezen kívül nem áll előtte más reális lehetőség.

Az irányítással megbízott személyek felelősek a Közalapítvány pénzügyi beszámolási folyamatának felügyeletéért.

A könyvvizsgáló egyszerűsített éves beszámoló könyvvizsgálatáért való felelőssége

A könyvvizsgálat során célom kellő bizonyosságot szerezni arról, hogy az egyszerűsített éves beszámoló egésze nem tartalmaz akár csalásból, akár hibából eredő lényeges hibás állítást, valamint az, hogy ennek alapján a véleményemet tartalmazó független könyvvizsgálói jelentést bocsássak ki. A kellő bizonyosság magas fokú

RISK Könyvvizsgáló Kft.
Szalánczi Dóra
kamarai tag könyvvizsgáló

bizonyosság, de nem garancia arra, hogy a Magyar Nemzeti Könyvvizsgálati Standardokkal összhangban elvégzett könyvvizsgálat mindig feltárja az egyébként létező lényeges hibás állítást. A hibás állítások eredhetnek csalásból vagy hibából, és lényegesnek minősülnek, ha ésszerű lehet az a várakozás, hogy ezek önmagukban vagy együttesen befolyásolhatják a felhasználók adott egyszerűsített éves beszámoló alapján meghozott gazdasági döntéseit.

Egy, a Magyar Nemzeti Könyvvizsgálati Standardokkal összhangban elvégzésre kerülő könyvvizsgálatnak a részeként szakmai megítélést alkalmazok, és szakmai szkepticizmust tartok fenn a könyvvizsgálat egésze során. Emellett:

- Azonosítom és felbecsülöm az egyszerűsített éves beszámoló akár csalásból, akár hibából eredő lényeges hibás állításainak kockázatait, az ezen kockázatok kezelésére alkalmas könyvvizsgálati eljárásokat alakítok ki és hajtok végre, valamint véleményem megalapozásához elegendő és megfelelő könyvvizsgálati bizonyítékokat szerzek. A csalásból eredő lényeges hibás állítás fel nem tárásának kockázata nagyobb, mint a hibából eredő, mivel a csalás magában foglalhat összejátszást, hamisítást, szándékos kihagyásokat, téves nyilatkozatokat, vagy a belső kontroll felülírását;
- Megismerem a könyvvizsgálat szempontjából releváns belső kontrollt annak érdekében, hogy olyan könyvvizsgálati eljárásokat tervezek meg, amelyek az adott körülmények között megfelelőek, de nem azért, hogy a Közalapítvány belső kontrolljának hatékonyságára vonatkozóan véleményt nyilvánítsak.
- Értékelem a vezetés által alkalmazott számviteli politika megfelelőségét és a vezetés által készített számviteli becslések és kapcsolódó közzétételek ésszerűségét.
- Következtetést vonok le arról, hogy helyénvaló-e a vezetés részéről a vállalkozás folytatásának elvén alapuló számvitel alkalmazása, valamint a megszerzett könyvvizsgálati bizonyíték alapján arról, hogy fennáll-e lényeges bizonytalanság olyan eseményekkel vagy feltételekkel kapcsolatban, amelyek jelentős kétséget vethetnek fel a Közalapítvány vállalkozás folytatására való képességét illetően. Amennyiben azt a következtetést vonom le, hogy lényeges bizonytalanság áll fenn, független könyvvizsgálói jelentésemben fel kell hívnom a figyelmet az egyszerűsített éves beszámolóban lévő kapcsolódó közzétételekre, vagy ha a közzétételek e tekintetben nem megfelelőek, minősítenem kell véleményemet. Következtetésem a független könyvvizsgálói jelentésem dátumáig megszerzett könyvvizsgálati bizonyítékon alapulnak. Jövőbeli események vagy feltételek azonban okozhatják azt, hogy a Társaság nem tudja a vállalkozást folytatni.
- Értékelem az egyszerűsített éves beszámoló átfogó prezentálását, felépítését és tartalmát, beleértve a kiegészítő mellékletben tett közzétételeket, valamint értékelem azt is, hogy az egyszerűsített éves beszámolóban teljesül-e az alapul szolgáló ügyletek és események valós bemutatása.

Kommunikálom az irányítással megbízott személyek felé - egyéb kérdések mellett - a könyvvizsgálat tervezett hatókörét és ütemezését, a könyvvizsgálat jelentős megállapításait, beleértve az AHIM Közalapítvány által alkalmazott belső kontrollnak a könyvvizsgálatom során általam azonosított folyamatait is.

Győr, 2017. február 24.



Szalánczi Dóra
ügyvezető
RISK Könyvvizsgáló Kft.
9024 Győr, Bartók Béla út 19.
Nyilvántartási szám: 000527
Könyvvizsgáló cégshelye
Nyilvántartási szám: 000527



Szalánczi Dóra
kamarai tag könyvvizsgáló
kamarai tagsági szám: 006031

RISK KÖNYVVIZSGÁLÓ
RISK Könyvvizsgáló,
Pénzügyi és Számviteli
Tanácsadó és Szolgáltató Kft.
9024 Győr, Bartók Béla út 19.
Adószám: 10665473-2-08
MKB 10300002-33211460-00003235



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-142

Beküldő adatai

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

08 Győri Törvényszék

Beküldő adatai (akinek az ügyfélkapuján keresztül a kérelem beküldésre kerül)

	Előtag	Családi név	Első utónév	További utónevek
Viselt név:		Oláhné Tóth	Márta	
Születési név:		Tóth	Márta	
Anyja neve:		Udvardi	Julianna	
Születési ország neve:	Magyarország			
Születési település neve:	Győr			
Születési ideje:	1 9 7 7 — 0 7 — 1 6			

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység főbb adatainak megjelenítése

(Elektronikus kitöltés esetén másolt - nem írható - mezők.)

Neve:	AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY			
Nyilvántartási szám:	0 8 — 0 3 — 5 1 3 3 0	Tárgyév:	2 0 1 6	

Ny.v.:6.4 A nyomtatvány papír alapon nem küldhető be!

Nyomtatva: 2017.02.25 12.36.27



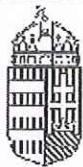
A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-142

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

Az egyszerűsített éves beszámoló mérlege			
(Adatok ezer forintban.)			
	Előző év	Előző év helyesbítése	Tárgyév
ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)			
A. Befektetett eszközök	3 919 457		4 216 721
I. Immateriális javak	0		0
II. Tárgyi eszközök	3 919 457		4 216 721
III. Befektetett pénzügyi eszközök	0		0
B. Forgóeszközök	473 772		573 126
I. Készletek	0		0
II. Követelések	1		90
III. Értékpapírok			300 000
IV. Pénzeszközök	473 771		273 036
C. Aktív időbeli elhatárolások	29 716		3 436
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	4 422 945		4 793 283
FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)			
D. Saját tőke	28 871		30 936
I. Induló tőke/jegyzett tőke	7 546		7 546
II. Tőkeváltozás/eredmény	2 061		21 325
III. Lékötött tartalék	0		0
IV. Értékelési tartalék	0		0
V. Tárgyévi eredmény alaptervekenységből (közhasznú tevékenységből)	19 264		2 065
VI. Tárgyévi eredmény vállalkozási tevékenységből	0		0
E. Céltartalékok	0		0
F. Kötelezettségek	275 868		2
I. Hátrasorolt kötelezettségek	0		0
II. Hosszú lejáratú kötelezettségek	0		0
III. Rövid lejáratú kötelezettségek	275 868		2
G. Passzív időbeli elhatárolások	4 118 206		4 762 345
FORRÁSOK ÖSSZESEN	4 422 945		4 793 283



**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete**

PK-142

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

Az egyszerűsített éves beszámoló eredmény-kimutatása

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
1. Értékesítés nettó árbevétele	0		0				0		0
2. Aktivált saját teljesítmények értéke	0		0				0		0
3. Egyéb bevételek	1 418 541		1 408 064				1 418 541		1 408 064
ebből:									
- tagdíj	0		0				0		0
- alapítótól kapott befizetés	0		0				0		0
- támogatások	1 418 225		1 407 702				1 418 225		1 407 702
4. Pénzügyi műveletek bevételei	125		824				125		824
A. Összes bevétel (1+2+3+4)	1 418 666		1 408 888				1 418 666		1 408 888
ebből: közhasznú tevékenység bevételei	1 418 666		1 408 888				1 418 666		1 408 888
5. Anyagjellegű ráfordítások	116 075		49 839				116 075		49 839
6. Személyi jellegű ráfordítások	0		16				0		16
ebből: vezető tisztségviselők juttatásai	0		0				0		0
7. Értékcsökkenési leírás	49 035		87 005				49 035		87 005
8. Egyéb ráfordítások	1 234 292		1 269 963				1 234 292		1 269 963
9. Pénzügyi műveletek ráfordításai	0		0				0		0



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-142

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

Az egyszerűsített éves beszámoló eredmény-kimutatása 2.

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
B. Összes ráfordítás (5+6+7+8+9)	1 399 402		1 406 823				1 399 402		1 406 823
ebből: közhasznú tevékenység ráfordításai	1 399 402		1 406 823				1 399 402		1 406 823
C. Adózás előtti eredmény (A-B)	19 264		2 065				19 264		2 065
10. Adófizetési kötelezettség	0		0				0		0
D. Tárgyévi eredmény (C-10)	19 264		2 065				19 264		2 065
Tájékoztató adatok									
A. Központi költségvetési támogatás	326 104		382 772				326 104		382 772
ebből: normatív támogatás	248 106		295 217				248 106		295 217
B. Helyi önkormányzati költségvetési támogatás	0		300 000				0		300 000
ebből: normatív támogatás	0		0				0		0
C. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás	12 457		19 087				12 457		19 087
D. Az Európai Unió költségvetéséből vagy más államtól, nemzetközi szervezettől származó támogatás	0		19 296				0		19 296
E. A személyi jövedelamadó meghatározott részének adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI.törvény alapján kiutalt összeg	2 892		3 097				2 892		3 097
F. Közszolgáltatási bevétel	0		0				0		0

Az adatok könyvvizsgálattal alá vannak támasztva.

Könyvvizsgálói záradék



Igen



Nem



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-142

1. Szervezet / Jogi személy szervezeti egység azonosító adatai

1.1 Név: Szervezet

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

1.2 Székhely: Szervezet

Irányítószám: 9026

Település: Győr

Közterület neve: Bácsai

Közterület jellege:

utca

Házszám: 55

Lépcsőház: -

Emelet: -

Ajtó: -

1.1 Név: Jogi személy szervezeti egység

1.2 Székhely: Jogi személy szervezeti egység

Irányítószám:

Település:

Közterület neve:

Közterület jellege:

Házszám:

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző / Jogi személlyé nyilvánító határozat száma:

KA-PK-60069/2014/6

1.4 Nyilvántartási szám: ("Anyaszervezet")

08-03-51330

1.5 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

18619782-2-08

1.6 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

SCHUBERT OLIVIA

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

Magyarországon élő német nemzetiség nevelésével és oktatásával, kulturális életével kapcsolatos állami és önkormányzati kötelezettségként meghatározott fenntartói feladatok átvállalása. Jogelőd közalapítvány 2010/11. tanévtől Győrött az MNÁMK tagintézményeként működő, majd 2012. augusztus 1. napja óta önállóan működő köznevelési intézményt hozott létre a köznevelési feladatok ellátására. Közalapítvány jogutódlás keretében ellátja ezen intézmény az AUDI HUNGARIA Óvoda, Általános Iskola és Gimnázium fenntartói feladatait. A fenntartott Intézmény 2016. szeptember 1. óta Audi Hungaria Általános Művelődési Központként működik. A Közalapítvány a köznevelés terén elsősorban a magyarországi német nemzetiség 3-19. éves korosztálya számára biztosítja a nemzetiségi nevelést, oktatást (óvoda, általános iskola, gimnázium). Átvállalja a 2013. évi LXIII. tv. hatálya alá tartozó német anyanyelvű polgárokkal kapcsolatos, nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 92. (3) bekezdése szerinti állami kötelezettségeket. Közművelődési feladatok.

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése:

okt.int.fenntartás, oktatás, nemzetiségi oktatás

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2011. évi CXCV. tv. 2. (3) 4. § 1. pontja

74. § (1) és (2) bek., 2011. évi CLXXXIX. tv. 13. § (1) 6, 7, 15, 16. pontja, 2011. évi CLXXXIX. tv.

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja:

Magyarországi német kisebbség a 3-19 éves korosztály

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma:

1500

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

2014/2015. tanévtől kezdődően működteti az AUDI HUNGARIA Óvoda, Általános Iskola és Gimnázium intézményét, mely 2016. szeptember 1-től Audi Hungaria Általános Művelődési Központként működik. 2016/2017. tanév 47 fő óvodással, 505 fő tanulóval indult.



**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete**

PK-142

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

5. Cél szerinti juttatások kimutatása

(Adatok ezer forintban.)

5.1	Cél szerinti juttatás megnevezése	Előző év	Tárgyév
	közoktatási feladatok ellátása intézmény működtetés	1 256 093	1 239 811
5.2	Cél szerinti juttatás megnevezése	Előző év	Tárgy év
		0	0
5.3	Cél szerinti juttatás megnevezése	Előző év	Tárgy év
		0	0
	Cél szerinti juttatások kimutatása (összesen)	1 256 093	1 239 811
	Cél szerinti juttatások kimutatása (mindösszesen)	1 256 093	1 239 811

6. Vezető tisztségviselőknek nyújtott juttatás

6.1	Tisztség	Előző év (1)	Tárgyév (2)
		0	0
6.2	Tisztség	Előző év (1)	Tárgy év (2)
		0	0
A.	Vezető tisztségviselőknek nyújtott juttatás (mindösszesen):	0	0



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-142

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

7. Közhasznú jogállás megállapításához szükséges mutatók

(Adatok ezer forintban.)

Alapadatok	Előző év (1)	Tárgyév (2)
B. Éves összes bevétel	1 418 666	1 408 888
ebből:		
C. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján átutalt összeg	2 892	3 097
D. Közszolgáltatási bevétel	0	0
E. Normatív támogatás		
F. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás	12 457	19 087
G. Korrigált bevétel [B-(C+D+E+F)]	1 403 317	1 386 704
H. Összes ráfordítás (kiadás)	1 399 402	1 406 823
I. Ebből személyi jellegű ráfordítás	0	16
J. Közhasznú tevékenység ráfordításai	1 399 402	1 406 823
K. Tárgyévi eredmény	19 264	2 065
L. A szervezet munkájában közreműködő közérdekű önkéntes tevékenységet végző személyek száma (a közérdekű önkéntes tevékenységről szóló 2005. évi LXXXVIII. törvénynek megfelelően)		
<i>Erőforrás ellátottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
	<i>Igen</i>	<i>Nem</i>
<i>Ectv. 32. § (4) a) [(B1+B2)/2 > 1.000.000, - Ft]</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) b) [K1+K2>=0]</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) c) [(I1+I2-A1-A2)/(H1+H2)>=0,25]</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Társadalmi támogatottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
<i>Ectv. 32. § (5) a) [(C1+C2)/(G1+G2) >=0,02]</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) b) [(J1+J2)/(H1+H2)>=0,5]</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) c) [(L1+L2)/2>= 10 fő]</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-142

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

Támogatási program elnevezése:	A német nyelvű és német nemzetiségi nevelés-oktatás infrastruktúrális kapacitásának bővítése Győrben		
Támogató megnevezése:			
Támogatás forrása:	központi költségvetés	<input type="checkbox"/>	
	önkormányzati költségvetés	<input type="checkbox"/>	
	nemzetközi forrás	<input checked="" type="checkbox"/>	
	más gazdálkodó	<input type="checkbox"/>	
Támogatás időtartama:			
Támogatási összeg:			
- ebből a tárgyévre jutó összeg:			
- tárgyévben felhasznált összeg:	19 087		
- tárgyévben folyósított összeg:			
Támogatás típusa:	visszatérítendő <input type="checkbox"/>	vissza nem térítendő <input checked="" type="checkbox"/>	

Tárgyévben felhasznált összeg részletezése jogcímenként

Személyi	
Dologi	
Felhalmozási	19 087
Összesen:	19 087

Támogatás tárgyévi felhasználásának szöveges bemutatása:

2015. évben a átadásra került az új, bővített iskola épület, amely Uniós forrásból kapott állami támogatásból készült el. A beruházás 2015. évben aktiválásra került, a támogatás teljes összegének lehívása és az elszámolás megtörtént. A támogatási összeg az épületre jutó értékcsökkenés arányos részével csökkentett összegben elhatárolásra került. 2016. évben támogatásként a bevételek között az ezévre jutó értékcsökkenés arányos része jelenik meg.

Az üzleti évben végzett főbb tevékenységek és programok bemutatása

AUDi Hungaria Iskola fejlesztése, bővítése.



A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-142

M1 - Mellékletek

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

AUDI HUNGARIA ISKOLA INTÉZMÉNYFENNTARTÓ ÉS MŰKÖDTETŐ KÖZALAPÍTVÁNY

Csatolt mellékletek

PK-142-01 Könyvvizsgálói jelentés	Melléklet csatolva:	<input checked="" type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input checked="" type="checkbox"/>
PK-142-02 Szöveges beszámoló	Melléklet csatolva:	<input checked="" type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input checked="" type="checkbox"/>
PK-142-03 Jegyzőkönyv	Melléklet csatolva:	<input checked="" type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input checked="" type="checkbox"/>
PK-142-04 Jelenléti ív	Melléklet csatolva:	<input checked="" type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input checked="" type="checkbox"/>
PK-142-05 Meghatalmazás	Melléklet csatolva:	<input checked="" type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input checked="" type="checkbox"/>
PK-142-06 Egyéb	Melléklet csatolva:	<input type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input type="checkbox"/>

Ny.v.:6.4 A nyomtatvány papír alapon nem küldhető bel!

Nyomtatva: 2017.02.25 12.36.28